POLSKI

WSKAZÓWKI BEZPIECZEŃSTWA

Niniejsze wskazówki bezpieczeństwa zostały przygotowane na podstawie wymogów Rozporządzenia (UE) 2023/988 w sprawie ogólnego bezpieczeństwa produktów (GPSR).
Mają one na celu ochronę użytkowników przed zagrożeniami wynikającymi z niewłaściwego stosowania. Ostrzeżenia zostały sformułowane w sposób prosty i zrozumiały, z myślą o osobach starszych oraz z ograniczeniami ruchowymi.
Produkt przeznaczony dla osób powyżej 14 roku życia.

ANALIZA RYZYKA

• Ryzyko stłuczenia szkła

- Szklany klosz może ulec uszkodzeniu w przypadku upuszczenia lub silnego uderzenia, co może prowadzić do skaleczeń.

• Ryzyko przegrzania

- Diody LED mogą się przegrzewać przy długotrwałym użytkowaniu.

• Ryzyko chemiczne

- Konserwowane elementy róży są bezpieczne, ale nie należy ich spożywać ani wystawiać na działanie wysokich temperatur.

• Zagrożenie dla dzieci

- Produkt zawiera małe elementy i szklany klosz, które mogą stanowić ryzyko zadławienia lub skaleczenia.

INSTRUKCJA BEZPIECZNEGO UŻYWANIA

1. Umieść produkt na stabilnej, płaskiej powierzchni, z dala od krawędzi.
2. Unikaj nadmiernego nacisku na szklany klosz podczas przenoszenia lub czyszczenia.
3. Nie pozostawiaj włączonych diod LED bez nadzoru przez długi czas.
4. Trzymaj produkt z dala od źródeł wysokiej temperatury, wilgoci oraz dzieci.
5. W przypadku uszkodzenia klosza ostrożnie usuń rozbite szkło, używając rękawic ochronnych.

UTYLIZACJA

1. **Szklany klosz:**
   Oddaj do recyklingu w odpowiednich pojemnikach na szkło.
2. **Podstawa i diody LED:**
   Przekaż do punktów selektywnej zbiórki odpadów elektronicznych.
3. **Elementy dekoracyjne (np. róża):**
   Utylizuj zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów zmieszanych.
4. W miarę możliwości oddzielaj poszczególne elementy produktu, aby zmniejszyć wpływ na środowisko.

ENGLISH

SAFETY GUIDELINES

These safety guidelines have been prepared in accordance with Regulation (EU) 2023/988 on general product safety (GPSR).
They aim to protect users from risks associated with improper use. The warnings are presented in a simple and understandable manner, considering older people and those with mobility limitations.
This product is intended for users aged 14 and above.

RISK ANALYSIS

• Risk of glass breakage

- The glass dome may break if dropped or struck, leading to potential cuts.

• Risk of overheating

- LED lights may overheat during prolonged use.

• Chemical risk

- Preserved rose elements are safe but should not be ingested or exposed to high temperatures.

• Risk to children

- The product contains small parts and a glass dome, posing choking or injury hazards.

SAFE USAGE INSTRUCTIONS

1. Place the product on a stable, flat surface away from edges.
2. Avoid applying excessive pressure to the glass dome when moving or cleaning.

3. Do not leave LED lights on unattended for extended periods.
4. Keep the product away from heat sources, moisture, and out of reach of children.
5. If the dome breaks, carefully dispose of broken glass using protective gloves.

DISPOSAL

1. **Glass dome:**
   Recycle in designated glass containers.
2. **Base and LED lights:**
   Dispose of at electronic waste collection points.
3. **Decorative elements (e.g., rose):**
   Dispose of according to local mixed waste regulations.
4. Separate product components wherever possible to reduce environmental impact.

ČEŠTINA

BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

Tato bezpečnostní upozornění byla připravena v souladu s nařízením (EU) 2023/988 o obecné bezpečnosti výrobků (GPSR).
Jsou určena k ochraně uživatelů před riziky spojenými s nesprávným používáním. Varování jsou prezentována jasným a srozumitelným způsobem, s ohledem na starší osoby a osoby s omezenou pohyblivostí.
Produkt je určen pro osoby starší 14 let.

ANALÝZA RIZIK

• Riziko rozbití skla

- Skleněný kryt se může při pádu nebo nárazu poškodit, což může způsobit poranění.

• Riziko přehřátí

- LED diody se při dlouhodobém používání mohou přehřívat.

• Chemické riziko

- Konzervované růže jsou bezpečné, ale neměly by se konzumovat ani vystavovat vysokým teplotám.

• Riziko pro děti

- Produkt obsahuje malé části a skleněný kryt, což může představovat riziko udušení nebo zranění.

POKYNY PRO BEZPEČNÉ POUŽITÍ

1. Umístěte produkt na stabilní, rovný povrch mimo okraje.
2. Při přenášení nebo čištění se vyhněte nadměrnému tlaku na skleněný kryt.
3. Nenechávejte LED diody zapnuté bez dozoru po dlouhou dobu.
4. Uchovávejte produkt mimo dosah zdrojů vysoké teploty, vlhkosti a dětí.
5. V případě rozbití krytu opatrně odstraňte střepy pomocí ochranných rukavic.

LIKVIDACE

1. **Skleněný kryt:**
   Recyklujte ve vyhrazených kontejnerech na sklo.
2. **Základna a LED diody:**
   Odevzdejte do sběrných míst pro elektronický odpad.
3. **Dekorativní prvky (např. růže):**
   Likvidujte v souladu s místními předpisy pro smíšený odpad.
4. Pokud je to možné, oddělte jednotlivé části produktu, aby se minimalizoval dopad na životní prostředí.

SLOVENČINA

BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

Tieto bezpečnostné pokyny boli pripravené v súlade s nariadením (EÚ) 2023/988 o všeobecnej bezpečnosti výrobkov (GPSR).
Ich cieľom je chrániť používateľov pred rizikami spojenými s nesprávnym používaním. Varovania sú prezentované jasne a zrozumiteľne, s ohľadom na starších ľudí a osoby so zníženou pohyblivosťou.
Produkt je určený pre osoby staršie ako 14 rokov.

ANALÝZA RIZÍK

• Riziko rozbitia skla

- Sklenený kryt sa môže poškodiť pri páde alebo náraze, čo môže viesť k zraneniam.

• Riziko prehriatia

- LED diódy sa môžu pri dlhšom používaní prehrievať.

• Chemické riziko

- Konzervované časti ruže sú bezpečné, ale nemali by sa konzumovať alebo vystavovať vysokým teplotám.

• Riziko pre deti

- Produkt obsahuje malé časti a sklenený kryt, ktoré môžu predstavovať riziko zadusenia alebo poranenia.

POKYNY NA BEZPEČNÉ POUŽÍVANIE

1. Umiestnite produkt na stabilný a rovný povrch mimo okrajov.
2. Zabráňte nadmernému tlaku na sklenený kryt pri prenášaní alebo čistení.
3. Nenechávajte LED diódy zapnuté bez dozoru na dlhší čas.
4. Uchovávajte produkt mimo dosahu vysokých teplôt, vlhkosti a detí.
5. V prípade rozbitia krytu odstráňte úlomky opatrne pomocou ochranných rukavíc.

LIKVIDÁCIA

1. **Sklenený kryt:**
   Recyklujte v určených nádobách na sklo.
2. **Základňa a LED diódy:**
   Odovzdajte na zberné miesta elektronického odpadu.
3. **Dekoratívne prvky (napr. ruža):**
   Likvidujte v súlade s miestnymi predpismi pre zmiešaný odpad.
4. Ak je to možné, oddelte jednotlivé časti produktu, aby sa minimalizoval dopad na životné prostredie.

DEUTSCH

SICHERHEITSHINWEISE

Diese Sicherheitshinweise wurden gemäß der Verordnung (EU) 2023/988 über die allgemeine Produktsicherheit (GPSR) erstellt.
Sie sollen die Benutzer vor Risiken schützen, die sich aus unsachgemäßer Verwendung ergeben. Die Warnungen sind klar und verständlich formuliert, insbesondere für ältere Menschen und Personen mit eingeschränkter Mobilität.
Das Produkt ist für Personen ab 14 Jahren bestimmt.

RISIKOANALYSE

• Risiko von Glasbruch

- Die Glashaube kann bei einem Sturz oder Schlag zerbrechen und Verletzungen verursachen.

• Überhitzungsgefahr

- LEDs können bei längerer Verwendung überhitzen.

• Chemische Risiken

- Die konservierten Rosenbestandteile sind sicher, sollten jedoch nicht verzehrt oder hohen Temperaturen ausgesetzt werden.

• Gefahr für Kinder

- Das Produkt enthält kleine Teile und eine Glashaube, die Erstickungs- oder Verletzungsgefahr bergen.

SICHERE ANWENDUNG

1. Stellen Sie das Produkt auf eine stabile, ebene Fläche und halten Sie es von Kanten fern.
2. Vermeiden Sie übermäßigen Druck auf die Glashaube beim Transport oder Reinigen.
3. Lassen Sie die LEDs nicht über längere Zeit unbeaufsichtigt eingeschaltet.
4. Halten Sie das Produkt von Wärmequellen, Feuchtigkeit und Kindern fern.
5. Entfernen Sie im Falle eines Bruchs vorsichtig die Glasscherben mit Schutzhandschuhen.

ENTSORGUNG

1. **Glashaube:**
   Recyceln Sie diese in dafür vorgesehenen Glascontainern.
2. **Basis und LEDs:**
   Geben Sie diese bei Sammelstellen für Elektronikabfälle ab.

3. **Dekorative Elemente (z. B. Rose):**
   Entsorgen Sie diese gemäß den örtlichen Vorschriften für gemischte Abfälle.

4. Trennen Sie, wenn möglich, die einzelnen Bestandteile des Produkts, um die Umweltbelastung zu minimieren.

УКРАЇНСЬКА

ІНСТРУКЦІЯ З БЕЗПЕКИ

Ці рекомендації з безпеки підготовлено відповідно до Регламенту (ЄС) 2023/988 щодо загальної безпеки продукції (GPSR).
Вони мають на меті захистити користувачів від ризиків, пов'язаних із неправильним використанням. Попередження сформульовані чітко й зрозуміло, враховуючи потреби літніх людей та осіб із обмеженою мобільністю. Продукт призначений для осіб віком від 14 років.

АНАЛІЗ РИЗИКІВ

• Ризик розбиття скла

- Скляний купол може розбитися при падінні або сильному ударі, що може призвести до порізів.

• Ризик перегрівання

- Світлодіоди можуть перегріватися при тривалому використанні.

• Хімічні ризики

- Консервовані елементи троянди безпечні, однак їх не слід вживати чи піддавати високим температурам.

• Ризик для дітей

- Продукт містить дрібні деталі та скляний купол, які можуть становити ризик удушення або травмування.

ІНСТРУКЦІЯ БЕЗПЕЧНОГО ВИКОРИСТАННЯ

1. Встановіть продукт на стабільній, рівній поверхні, подалі від країв.

2. Уникайте надмірного натискання на скляний купол під час перенесення чи очищення.

3. Не залишайте ввімкнені світлодіоди без нагляду протягом тривалого часу.

4. Тримайте продукт подалі від джерел високої температури, вологи та поза досяжністю дітей.

5. У разі розбиття купола акуратно видаліть уламки скла за допомогою захисних рукавичок.

УТИЛІЗАЦІЯ

1. **Скляний купол:**
   Утилізуйте в контейнери для скла.

2. **Основа та світлодіоди:**
   Здайте в пункти збору електронних відходів.

3. **Декоративні елементи (наприклад, троянда):**
   Утилізуйте відповідно до місцевих правил поводження зі змішаними відходами.

4. По можливості розділяйте компоненти продукту для зменшення впливу на навколишнє середовище.

ROMÂNĂ

INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ

Aceste recomandări de siguranță au fost redactate în conformitate cu Regulamentul (UE) 2023/988 privind siguranța generală a produselor (GPSR).
Acestea urmăresc să protejeze utilizatorii de riscurile asociate utilizării necorespunzătoare. Avertismentele sunt formulate clar și ușor de înțeles, având în vedere persoanele în vârstă și cele cu mobilitate redusă. Produsul este destinat persoanelor cu vârsta peste 14 ani.

ANALIZA RISCURILOR

• Risc de spargere a sticlei

- Clopotul de sticlă poate fi deteriorat în cazul unei căderi sau al unui impact puternic, ceea ce poate provoca tăieturi.

• Risc de supraîncălzire

- LED-urile se pot supraîncălzi în timpul utilizării îndelungate.

• Riscuri chimice

- Elementele conservate ale trandafirului sunt sigure, dar nu trebuie ingerate sau expuse la temperaturi ridicate.

• Risc pentru copii

- Produsul conține piese mici și un clopot de sticlă care pot prezenta pericole de sufocare sau rănire.

INSTRUCȚIUNI PENTRU UTILIZARE SIGURĂ

1. Plasați produsul pe o suprafață stabilă și plană, departe de margini.
2. Evitați aplicarea unei presiuni excesive pe clopotul de sticlă în timpul mutării sau curățării.
3. Nu lăsați LED-urile aprinse nesupravegheate pentru perioade îndelungate.
4. Păstrați produsul departe de surse de temperatură ridicată, umiditate și de copii.
5. În caz de spargere a clopotului, eliminați cioburile de sticlă folosind mănuși de protecție.

ELIMINARE

1. **Clopot de sticlă:**
   Reciclați în containerele destinate sticlei.
2. **Bază și LED-uri:**
   Predați-le la centrele de colectare a deșeurilor electronice.
3. **Elemente decorative (de exemplu, trandafir):**
   Eliminați conform reglementărilor locale pentru deșeuri mixte.
4. Separați componentele produsului, dacă este posibil, pentru a reduce impactul asupra mediului.

MAGYAR

BIZTONSÁGI ÚTMUTATÓ

Ez a biztonsági útmutató az (EU) 2023/988-as általános termékbiztonsági rendelet (GPSR) alapján készült.
Célja a felhasználók védelme az esetleges helytelen használatból eredő kockázatoktól. Az útmutató világosan és érthetően fogalmaz, különös figyelmet fordítva az idősebbekre és a mozgáskorlátozottakra. A termék 14 éven felüli személyek számára készült.

KOCKÁZATELEMZÉS

• Üvegtörés veszélye

- Az üvegbúra leesés vagy ütés következtében eltörhet, ami vágási sérüléseket okozhat.

• Túlmelegedési veszély

- A LED-ek hosszabb használat esetén túlmelegedhetnek.

• Kémiai kockázatok

- Az örök rózsa tartósított elemei biztonságosak, de nem szabad elfogyasztani vagy magas hőmérsékletnek kitenni.

• Gyermekekre leselkedő veszély

- A termék apró részeket és üvegbúrát tartalmaz, amelyek fulladás- vagy sérülésveszélyt jelenthetnek.

BIZTONSÁGOS HASZNÁLAT

1. Helyezze a terméket stabil, egyenes felületre, távol az élektől.
2. Ne gyakoroljon túlzott nyomást az üvegbúrára a mozgatás vagy tisztítás során.
3. Ne hagyja a LED-eket hosszú ideig felügyelet nélkül bekapcsolva.
4. Tartsa a terméket távol magas hőmérséklettől, párától és gyermekektől.
5. Ha a búra eltörik, óvatosan távolítsa el az üvegszilánkokat védőkesztyűben.

HULLADÉKKEZELÉS

1. **Üvegbúra:**
   Hasznosítsa újra üveggyűjtő konténerben.
2. **Alap és LED-ek:**
   Adja le elektronikai hulladékgyűjtő pontokon.
3. **Díszítő elemek (pl. rózsa):**
   A helyi vegyes hulladékkezelési szabályok szerint ártalmatlanítsa.
4. Lehetőség szerint válassza szét a termék elemeit, hogy csökkentse a környezeti terhelést.

БЪЛГАРСКИ

ИНСТРУКЦИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

Настоящите указания за безопасност са изготвени в съответствие с Регламент (ЕС)

2023/988 за обща безопасност на продуктите (GPSR).
Целта им е да предпазят потребителите от рискове, свързани с неправилна употреба. Указанията са формулирани ясно и разбираемо, с мисъл за възрастни хора и лица с ограничена подвижност.
Продуктът е предназначен за лица над 14 години.

АНАЛИЗ НА РИСКОВЕТЕ

• Риск от счупване на стъклото

- Стъкленият похлупак може да се счупи при изпускане или силен удар, което може да доведе до порязвания.

• Риск от прегряване

- LED светлините могат да се прегреят при продължителна употреба.

• Химически рискове

- Консервираните части на розата са безопасни, но не трябва да се консумират или излагат на високи температури.

• Риск за деца

- Продуктът съдържа малки части и стъклен похлупак, които могат да представляват риск от задушаване или нараняване.

ИНСТРУКЦИЯ ЗА БЕЗОПАСНА УПОТРЕБА

1. Поставете продукта на стабилна, равна повърхност, далеч от ръбове.
2. Избягвайте прекомерен натиск върху стъкления похлупак при пренасяне или почистване.
3. Не оставяйте LED светлините включени за дълго време без надзор.
4. Дръжте продукта далеч от източници на топлина, влага и недостъпен за деца.
5. В случай на счупване на похлупака, внимателно отстранете стъклото с помощта на предпазни ръкавици.

УТИЛИЗАЦИЯ

1. **Стъклен похлупак:**
   Рециклирайте в предназначени контейнери за стъкло.
2. **Основа и LED светлини:**
   Предайте ги в пунктове за електронни отпадъци.
3. **Декоративни елементи (например роза):**
   Утилизирайте според местните разпоредби за смесени отпадъци.
4. Разделяйте компонентите на продукта, когато е възможно, за да намалите въздействието върху околната среда.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

Οι παρούσες οδηγίες ασφάλειας έχουν συνταχθεί σύμφωνα με τον Κανονισμό (ΕΕ) 2023/988 για τη γενική ασφάλεια των προϊόντων (GPSR).
Σκοπός τους είναι η προστασία των χρηστών από κινδύνους που σχετίζονται με τη λανθασμένη χρήση. Οι προειδοποιήσεις έχουν διατυπωθεί με σαφή και κατανοητό τρόπο, λαμβάνοντας υπόψη τις ανάγκες ηλικιωμένων και ατόμων με κινητικά προβλήματα.
Το προϊόν προορίζεται για άτομα άνω των 14 ετών.

ΑΝΑΛΥΣΗ ΚΙΝΔΥΝΩΝ

• Κίνδυνος θραύσης γυαλιού

- Το γυάλινο κάλυμμα μπορεί να σπάσει αν πέσει ή χτυπηθεί, προκαλώντας πιθανές κοπές.

• Κίνδυνος υπερθέρμανσης

- Τα LED μπορεί να υπερθερμανθούν κατά τη διάρκεια παρατεταμένης χρήσης.

• Χημικοί κίνδυνοι

- Τα συντηρημένα μέρη του τριαντάφυλλου είναι ασφαλή, αλλά δεν πρέπει να καταναλώνονται ή να εκτίθενται σε υψηλές θερμοκρασίες.

• Κίνδυνος για παιδιά

- Το προϊόν περιέχει μικρά εξαρτήματα και γυάλινο κάλυμμα που μπορεί να προκαλέσουν πνιγμό ή τραυματισμό.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΟΥΣ ΧΡΗΣΗΣ

1. Τοποθετήστε το προϊόν σε σταθερή και επίπεδη επιφάνεια, μακριά από άκρες.

2. Αποφύγετε την υπερβολική πίεση στο γυάλινο κάλυμμα κατά τη μεταφορά ή τον καθαρισμό.
3. Μην αφήνετε τα LED αναμμένα χωρίς επίβλεψη για μεγάλο χρονικό διάστημα.
4. Κρατήστε το προϊόν μακριά από πηγές υψηλής θερμοκρασίας, υγρασίας και παιδιά.
5. Εάν το κάλυμμα σπάσει, απομακρύνετε τα θραύσματα γυαλιού με προστατευτικά γάντια.

ΑΠΟΡΡΙΨΗ

1. **Γυάλινο κάλυμμα:**
   Ανακυκλώστε το σε ειδικούς κάδους για γυαλί.
2. **Βάση και LED:**
   Απορρίψτε τα σε σημεία συλλογής ηλεκτρονικών αποβλήτων.
3. **Διακοσμητικά στοιχεία (π.χ. τριαντάφυλλο):**
   Απορρίψτε τα σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς για μικτά απόβλητα.
4. Όπου είναι δυνατόν, διαχωρίστε τα εξαρτήματα του προϊόντος για να μειώσετε τον περιβαλλοντικό αντίκτυπο.

LIETUVIŲ

SAUGOS INSTRUKCIJOS

Šios saugos instrukcijos parengtos pagal Reglamentą (ES) 2023/988 dėl bendro gaminių saugumo (GPSR).
Jomis siekiama apsaugoti vartotojus nuo netinkamo naudojimo keliamų pavojų. Įspėjimai pateikti aiškiai ir suprantamai, atsižvelgiant į vyresnio amžiaus žmonių ir judėjimo apribojimų turinčių asmenų poreikius. Produktas skirtas vyresniems nei 14 metų asmenims.

RIZIKOS ANALIZĖ

• Stiklo dūžio rizika

- Stiklinis kupolas gali sudužti, jei nukris arba bus stipriai smūgiuotas, dėl ko gali kilti įpjovimų pavojus.

• Perkaitimo rizika

- Šviesos diodai (LED) gali perkaisti, jei naudojami ilgą laiką.

• Cheminė rizika

- Konservuoti rožės elementai yra saugūs, tačiau jų negalima valgyti ar veikiant aukštai temperatūrai.

• Pavojus vaikams

- Gaminys turi smulkių detalių ir stiklinį kupolą, kurie gali sukelti užspringimą ar sužalojimus.

SAUGAUS NAUDOJIMO INSTRUKCIJOS

1. Padėkite gaminį ant stabilaus ir lygaus paviršiaus, toliau nuo kraštų.
2. Venkite stipraus spaudimo stikliniam kupolui pernešant ar valant.
3. Nepalikite įjungtų LED be priežiūros ilgesniam laikui.
4. Laikykite gaminį toliau nuo aukštos temperatūros šaltinių, drėgmės ir vaikų.
5. Jei kupolas sudužo, atsargiai pašalinkite stiklo šukes naudodami apsaugines pirštines.

UTILIZAVIMAS

1. **Stiklinis kupolas:**
   Perdirbkite stiklo surinkimo konteineriuose.
2. **Pagrindas ir LED:**
   Priduokite elektronikos atliekų surinkimo punktuose.
3. **Dekoratyviniai elementai (pvz., rožė):**
   Išmeskite pagal vietinius mišrių atliekų tvarkymo reglamentus.
4. Jei įmanoma, atskirkite gaminio dalis, kad sumažintumėte poveikį aplinkai.

LATVIEŠU

DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI

Šie drošības norādījumi ir sagatavoti saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (ES) 2023/988 par vispārējo produktu drošību (GPSR).
To mērķis ir aizsargāt lietotājus no riskiem, kas saistīti ar nepareizu lietošanu. Brīdinājumi ir formulēti skaidri un saprotami, ņemot vērā vecāka gadagājuma cilvēku un personu ar kustību ierobežojumiem vajadzības. Produkts paredzēts personām, kas vecākas par 14 gadiem.

RISKU ANALĪZE

• Stikla saplīšanas risks

- Stikla kupols var saplīst, ja tas tiek nomests vai pakļauts triecienam, izraisot iespējamas griešanas traumas.

• Pārkaršanas risks

- LED gaismas ilgstošas lietošanas laikā var pārkarst.

• Ķīmiskie riski

- Konservētās rozes daļas ir drošas, taču tās nedrīkst ēst vai pakļaut augstām temperatūrām.

• Bērnu drošības risks

- Produkts satur mazas detaļas un stikla kupolu, kas var radīt aizrīšanās vai traumu risku.

DROŠAS LIETOŠANAS NORĀDĪJUMI

1. Novietojiet produktu uz stabilas un līdzenas virsmas, tālu no malām.
2. Izvairieties no pārmērīga spiediena uz stikla kupolu pārvietošanas vai tīrīšanas laikā.
3. Neatstājiet ieslēgtas LED gaismas bez uzraudzības uz ilgu laiku.
4. Glabājiet produktu prom no augstas temperatūras avotiem, mitruma un bērniem nepieejamā vietā.
5. Ja kupols saplīst, uzmanīgi savāciet stikla lauskas, izmantojot aizsargcimdus.

UTILIZĀCIJA

1. **Stikla kupols:**
   Pārstrādājiet stiklam paredzētajos konteineros.
2. **Pamatne un LED:**
   Nododiet elektronisko atkritumu savākšanas punktos.
3. **Dekoratīvie elementi (piemēram, roze):**
   Izmetiet atbilstoši vietējiem jaukto atkritumu pārvaldības noteikumiem.
4. Ja iespējams, atdaliet produkta daļas, lai samazinātu ietekmi uz vidi.

SUOMI

TURVAOHJEET

Nämä turvallisuusohjeet on laadittu Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) 2023/988 mukaisesti tuotteiden yleisestä turvallisuudesta (GPSR).
Niiden tarkoituksena on suojata käyttäjiä virheellisestä käytöstä aiheutuvilta riskeiltä.
Varoitukset on esitetty selkeästi ja ymmärrettävästi, ottaen huomioon iäkkäät ihmiset ja liikuntarajoitteiset henkilöt.
Tuote on tarkoitettu yli 14-vuotiaille henkilöille.

RISKIEN ANALYYSI

• Lasin rikkoutumisriski

- Lasikupu voi rikkoutua, jos se putoaa tai saa iskun, mikä voi aiheuttaa viiltohaavoja.

• Ylikuumenemisriski

- LED-valot voivat ylikuumentua pitkäaikaisessa käytössä.

• Kemialliset riskit

- Säilötty ruusu on turvallinen, mutta sitä ei saa syödä eikä altistaa korkeille lämpötiloille.

• Lasten turvallisuusriski

- Tuotteessa on pieniä osia ja lasikupu, jotka voivat aiheuttaa tukehtumis- tai loukkaantumisvaaran.

TURVALLISEN KÄYTÖN OHJEET

1. Aseta tuote vakaalle ja tasaiselle alustalle, kauas reunoista.
2. Vältä voimakasta painetta lasikupua siirtäessäsi tai puhdistaessasi.
3. Älä jätä LED-valoja päälle valvomatta pitkäksi aikaa.
4. Säilytä tuote kaukana lämmönlähteistä, kosteudesta ja lasten ulottuvilta.
5. Jos kupu rikkoutuu, kerää lasinsirut varovasti suojakäsineitä käyttäen.

HÄVITTÄMINEN

1. **Lasikupu:**
   Kierrätä lasinkeräykseen.

2. **Alusta ja LED:**
   Toimita ne sähkö- ja elektroniikkajätteen keräyspisteisiin.

3. **Koristeosat (esim. ruusu):**
   Hävitä paikallisten sekajätteiden käsittelyohjeiden mukaisesti.

4. Erota tuotteen osat mahdollisuuksien mukaan vähentääksesi ympäristövaikutuksia.

HRVATSKI

UPUTE ZA SIGURNOST

Ove sigurnosne upute pripremljene su u skladu s Uredbom (EU) 2023/988 o općoj sigurnosti proizvoda (GPSR).
Njihova je svrha zaštititi korisnike od rizika povezanih s nepravilnom upotrebom. Upozorenja su jasno i razumljivo formulirana, uzimajući u obzir starije osobe i osobe s ograničenom pokretljivošću.
Proizvod je namijenjen osobama starijima od 14 godina.

ANALIZA RIZIKA

• Rizik od razbijanja stakla

- Stakleni kupola može se razbiti u slučaju pada ili udara, što može uzrokovati posjekotine.

• Rizik pregrijavanja

- LED diode mogu se pregrijati tijekom dulje upotrebe.

• Kemijski rizici

- Konzervirani elementi ruže sigurni su, ali ih ne treba konzumirati niti izlagati visokim temperaturama.

• Rizik za djecu

- Proizvod sadrži male dijelove i stakleni kupola koji mogu predstavljati opasnost od gušenja ili ozljeda.

UPUTE ZA SIGURNU UPOTREBU

1. Postavite proizvod na stabilnu i ravnu površinu, daleko od rubova.

2. Izbjegavajte prekomjerni pritisak na stakleni kupolu prilikom premještanja ili čišćenja.

3. Nemojte ostavljati LED diode uključene bez nadzora dulje vrijeme.

4. Držite proizvod podalje od izvora visoke temperature, vlage i izvan dohvata djece.

5. Ako se kupola razbije, pažljivo uklonite staklene krhotine koristeći zaštitne rukavice.

ZBRINJAVANJE OTPADA

1. **Stakleni kupola:**
   Reciklirajte ga u kontejnerima za staklo.

2. **Postolje i LED diode:**
   Predajte ih na mjesta za elektronički otpad.

3. **Dekorativni elementi (npr. ruža):**
   Zbrinite prema lokalnim pravilima za miješani otpad.

4. Gdje je moguće, odvojite dijelove proizvoda kako biste smanjili utjecaj na okoliš.

SLOVENŠČINA

VARNOSTNA NAVODILA

Ta varnostna navodila so pripravljena v skladu z Uredbo (EU) 2023/988 o splošni varnosti izdelkov (GPSR).
Njihov namen je zaščititi uporabnike pred tveganji, povezanimi z nepravilno uporabo. Opozorila so jasna in razumljiva, upoštevajoč starejše osebe in osebe z omejeno gibljivostjo.
Izdelek je namenjen osebam, starejšim od 14 let.

ANALIZA TVEGANJ

• Tveganje razbitja stekla

- Steklena kupola se lahko razbije ob padcu ali udarcu, kar lahko povzroči poškodbe.

• Tveganje pregrevanja

- LED diode se lahko pregrejejo pri dolgotrajni uporabi.

• Kemijska tveganja

- Konzervirani deli vrtnice so varni, vendar jih ni dovoljeno zaužiti ali izpostavljati visokim temperaturam.

• Tveganje za otroke

- Izdelek vsebuje majhne dele in stekleno kupolo, ki lahko predstavljajo nevarnost zadušitve ali poškodbe.

NAVODILA ZA VARNO UPORABO

1. Izdelek postavite na stabilno in ravno površino, stran od robov.
2. Izogibajte se močnemu pritisku na stekleno kupolo med premikanjem ali čiščenjem.
3. Ne puščajte LED diod vklopljenih brez nadzora dalj časa.
4. Hranite izdelek stran od virov visoke temperature, vlage in dosega otrok.
5. Če se kupola razbije, previdno odstranite koščke stekla z zaščitnimi rokavicami.

ODSTRANJEVANJE ODPADKOV

1. **Steklena kupola:**
   Reciklirajte v posodah za steklo.
2. **Podstavek in LED diode:**
   Oddajte na zbirna mesta za elektronske odpadke.
3. **Dekorativni elementi (npr. vrtnica):**
   Odstranite skladno z lokalnimi predpisi za mešane odpadke.
4. Kjer je mogoče, ločite sestavne dele izdelka za zmanjšanje vpliva na okolje.

FRANÇAIS

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ

Ces consignes de sécurité ont été rédigées conformément au Règlement (UE) 2023/988 sur la sécurité générale des produits (GPSR).
Elles visent à protéger les utilisateurs des risques liés à une mauvaise utilisation. Les avertissements sont clairs et compréhensibles, en tenant compte des besoins des personnes âgées et des personnes à mobilité réduite.
Le produit est destiné aux personnes de plus de 14 ans.

ANALYSE DES RISQUES

• Risque de casse du verre

- Le dôme en verre peut se briser en cas de chute ou de choc, entraînant des coupures potentielles.

• Risque de surchauffe

- Les LED peuvent surchauffer lors d'une utilisation prolongée.

• Risques chimiques

- Les éléments conservés de la rose sont sûrs, mais ils ne doivent pas être consommés ni exposés à des températures élevées.

• Risque pour les enfants

- Le produit contient de petites pièces et un dôme en verre, présentant un risque d'étouffement ou de blessure.

INSTRUCTIONS D'UTILISATION SÉCURITAIRE

1. Placez le produit sur une surface stable et plane, à l'écart des bords.
2. Évitez toute pression excessive sur le dôme en verre lors du déplacement ou du nettoyage.
3. Ne laissez pas les LED allumées sans surveillance pendant une longue période.
4. Gardez le produit à l'écart des sources de chaleur, de l'humidité et hors de portée des enfants.
5. En cas de casse du dôme, éliminez soigneusement les éclats de verre en utilisant des gants de protection.

ÉLIMINATION

1. **Dôme en verre :**
   Recyclez dans les conteneurs prévus pour le verre.
2. **Base et LED :**
   Déposez-les dans les points de collecte des déchets électroniques.
3. **Éléments décoratifs (par ex., la rose) :**
   Jetez-les conformément aux réglementations locales sur les déchets mixtes.
4. Si possible, séparez les composants du produit pour réduire l'impact environnemental.

ESPAÑOL

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

Estas instrucciones de seguridad han sido elaboradas de acuerdo con el Reglamento (UE) 2023/988 sobre la seguridad general de los productos (GPSR).
Están diseñadas para proteger a los usuarios de los riesgos asociados con un uso indebido. Las advertencias están formuladas de manera clara y comprensible, teniendo en cuenta a las personas mayores y a aquellas con movilidad reducida.
El producto está destinado a personas mayores de 14 años.

ANÁLISIS DE RIESGOS

• Riesgo de rotura del vidrio

- La cúpula de vidrio puede romperse si se cae o golpea, lo que puede provocar cortes.

• Riesgo de sobrecalentamiento

- Las luces LED pueden sobrecalentarse durante un uso prolongado.

• Riesgos químicos

- Los elementos conservados de la rosa son seguros, pero no deben ingerirse ni exponerse a altas temperaturas.

• Riesgo para niños

- El producto contiene piezas pequeñas y una cúpula de vidrio, lo que puede representar un peligro de asfixia o lesiones.

INSTRUCCIONES PARA UN USO SEGURO

1. Coloque el producto sobre una superficie estable y plana, lejos de los bordes.
2. Evite ejercer una presión excesiva sobre la cúpula de vidrio al moverlo o limpiarlo.
3. No deje las luces LED encendidas sin supervisión durante períodos prolongados.
4. Mantenga el producto alejado de fuentes de calor, humedad y fuera del alcance de los niños.
5. Si la cúpula se rompe, retire cuidadosamente los fragmentos de vidrio utilizando guantes protectores.

ELIMINACIÓN

1. **Cúpula de vidrio :**
   Recicle en contenedores destinados al vidrio.
2. **Base y LED :**
   Deposite en puntos de recolección de desechos electrónicos.
3. **Elementos decorativos (por ejemplo, la rosa) :**
   Elimine conforme a las normativas locales para residuos mixtos.
4. Siempre que sea posible, separe los componentes del producto para minimizar el impacto ambiental.

SVENSKA

SÄKERHETSANVISNINGAR

Dessa säkerhetsanvisningar har upprättats i enlighet med förordning (EU) 2023/988 om allmän produktsäkerhet (GPSR).
De syftar till att skydda användare från risker som uppstår vid felaktig användning. Varningarna är utformade på ett enkelt och begripligt sätt med hänsyn till äldre personer och personer med begränsad rörlighet.
Produkten är avsedd för personer över 14 år.

RISKANALYS

• Risk för glassplitter

- Glasdomen kan gå sönder vid fall eller stötar, vilket kan leda till skärskador.

• Risk för överhettning

- LED-lamporna kan överhettas vid långvarig användning.

• Kemiska risker

- De konserverade rosendelarna är säkra men bör inte förtäras eller utsättas för höga temperaturer.

• Risk för barn

- Produkten innehåller små delar och en glaskupa som kan innebära kvävnings- eller skaderisk.

SÄKER ANVÄNDNING

1. Placera produkten på en stabil och plan yta, långt från kanter.

2. Undvik att utsätta glaskupan för hårt tryck vid förflyttning eller rengöring.
3. Lämna inte LED-lamporna påslagna utan tillsyn under längre perioder.
4. Förvara produkten på avstånd från värmekällor, fukt och utom räckhåll för barn.
5. Om kupan går sönder, ta bort glassplittret försiktigt med skyddshandskar.

ÅTERVINNING

1. **Glaskupa:**
   Återvinn i behållare avsedda för glas.
2. **Bas och LED-lampor:**
   Lämna till insamlingspunkter för elektroniskt avfall.
3. **Dekorativa element (t.ex. rosen):**
   Kassera enligt lokala regler för blandat avfall.
4. Separera produktens komponenter när det är möjligt för att minimera miljöpåverkan.

PORTUGUÊS

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

Estas instruções de segurança foram elaboradas de acordo com o Regulamento (UE) 2023/988 relativo à segurança geral dos produtos (GPSR).
Têm como objetivo proteger os utilizadores contra riscos associados ao uso incorreto. As advertências são apresentadas de forma clara e compreensível, considerando as necessidades de pessoas idosas e com mobilidade reduzida.
O produto destina-se a pessoas com idade superior a 14 anos.

ANÁLISE DE RISCOS

• Risco de quebra do vidro

- A cúpula de vidro pode quebrar se cair ou sofrer um impacto, causando possíveis cortes.

• Risco de sobreaquecimento

- As luzes LED podem sobreaquecer com uso prolongado.

• Riscos químicos

- Os elementos conservados da rosa são seguros, mas não devem ser ingeridos nem expostos a altas temperaturas.

• Risco para crianças

- O produto contém peças pequenas e uma cúpula de vidro, que podem representar risco de asfixia ou ferimentos.

INSTRUÇÕES PARA USO SEGURO

1. Coloque o produto sobre uma superfície estável e plana, longe das bordas.
2. Evite exercer pressão excessiva sobre a cúpula de vidro ao movê-la ou limpá-la.
3. Não deixe as luzes LED acesas sem supervisão por longos períodos.
4. Mantenha o produto longe de fontes de calor, humidade e fora do alcance de crianças.
5. Caso a cúpula quebre, remova cuidadosamente os estilhaços de vidro utilizando luvas de proteção.

DESCARTE

1. **Cúpula de vidro:**
   Recicle em recipientes destinados a vidro.
2. **Base e LED:**
   Descarte em pontos de recolha de resíduos eletrónicos.
3. **Elementos decorativos (por exemplo, a rosa):**
   Elimine de acordo com as normas locais para resíduos mistos.
4. Sempre que possível, separe os componentes do produto para minimizar o impacto ambiental.

NEDERLANDS

VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

Deze veiligheidsinstructies zijn opgesteld in overeenstemming met Verordening (EU) 2023/988 inzake algemene productveiligheid (GPSR).
Ze zijn bedoeld om gebruikers te beschermen tegen risico's die verband houden met onjuist gebruik. De waarschuwingen zijn duidelijk en begrijpelijk geformuleerd, met aandacht voor ouderen en mensen met beperkte mobiliteit.

Dit product is bedoeld voor personen van 14 jaar en ouder.

RISICOANALYSE

• Risico op glasbreuk

- De glazen koepel kan breken bij vallen of een harde stoot, wat snijwonden kan veroorzaken.

• Risico op oververhitting

- LED-verlichting kan oververhit raken bij langdurig gebruik.

• Chemische risico's

- De geconserveerde rozenonderdelen zijn veilig, maar mogen niet worden geconsumeerd of aan hoge temperaturen worden blootgesteld.

• Risico voor kinderen

- Het product bevat kleine onderdelen en een glazen koepel, wat verstikkings- of verwondingsgevaar kan opleveren.

VEILIG GEBRUIK

1. Plaats het product op een stabiele en vlakke ondergrond, ver van randen.
2. Vermijd overmatige druk op de glazen koepel tijdens het verplaatsen of schoonmaken.
3. Laat LED-lampen niet langdurig zonder toezicht branden.
4. Houd het product uit de buurt van warmtebronnen, vocht en buiten bereik van kinderen.
5. Als de koepel breekt, verwijder dan voorzichtig de glasscherven met beschermende handschoenen.

AFVALVERWIJDERING

1. **Glazen koepel:**
   Recycle in containers voor glas.
2. **Basis en LED:**
   Lever in bij inzamelpunten voor elektronisch afval.
3. **Decoratieve elementen (bijv. de roos):**
   Gooi weg volgens de lokale regels voor gemengd afval.
4. Scheid de productonderdelen waar mogelijk om de impact op het milieu te minimaliseren.

ITALIANO

ISTRUZIONI DI SICUREZZA

Queste istruzioni di sicurezza sono state redatte in conformità al Regolamento (UE) 2023/988 sulla sicurezza generale dei prodotti (GPSR).
Sono progettate per proteggere gli utenti dai rischi associati a un uso improprio. Gli avvertimenti sono formulati in modo chiaro e comprensibile, tenendo conto delle esigenze delle persone anziane e di quelle con mobilità ridotta.
Il prodotto è destinato a persone di età superiore ai 14 anni.

ANALISI DEI RISCHI

• Rischio di rottura del vetro

- La cupola di vetro può rompersi in caso di caduta o urto, causando potenziali tagli.

• Rischio di surriscaldamento

- I LED possono surriscaldarsi durante un uso prolungato.

• Rischi chimici

- Gli elementi conservati della rosa sono sicuri, ma non devono essere ingeriti né esposti a temperature elevate.

• Rischio per i bambini

- Il prodotto contiene piccole parti e una cupola di vetro, che possono rappresentare un rischio di soffocamento o lesioni.

ISTRUZIONI PER UN USO SICURO

1. Posizionare il prodotto su una superficie stabile e piana, lontano dai bordi.
2. Evitare di esercitare una pressione eccessiva sulla cupola di vetro durante il trasporto o la pulizia.
3. Non lasciare i LED accesi senza sorveglianza per lunghi periodi.
4. Tenere il prodotto lontano da fonti di calore, umidità e fuori dalla portata dei bambini.

5. In caso di rottura della cupola, rimuovere con attenzione i frammenti di vetro utilizzando guanti protettivi.

SMALTIMENTO

1. **Cupola di vetro:**
   Riciclare nei contenitori destinati al vetro.
2. **Base e LED:**
   Smaltire presso i punti di raccolta per i rifiuti elettronici.
3. **Elementi decorativi (ad esempio, la rosa):**
   Smaltire conformemente alle normative locali sui rifiuti misti.
4. Quando possibile, separare i componenti del prodotto per ridurre l'impatto ambientale.